



# «Sì a più potere decisionale per la popolazione nell'assicurazione contro le malattie e gli infortuni»

Publicata nel Foglio federale il 2 luglio 2019

I cittadini e le cittadine svizzeri sottoscritti aventi diritto di voto chiedono, in virtù degli articoli 34, 136, 139 e 194 della Costituzione federale e conformemente alla legge federale del 17 dicembre 1976 sui diritti politici (art.68<sup>segg.</sup>) che

La Costituzione federale è modificata come segue:

Art. 117 cpv. 2

<sup>2</sup> [La Confederazione] Accetta più modelli d'assicurazione che corrispondono ai differenti bisogni della popolazione. Ognuno ha il diritto di decidere liberamente il tipo e la portata dell'assicurazione.

Sulla presente lista possono firmare solo cittadini aventi diritto di voto in materia federale nel Comune indicato. Chi appoggia la domanda deve firmarla personalmente.

Chiunque si rende colpevole di corruzione attiva o passiva oppure altera il risultato della raccolta delle firme è punibile secondo l'articolo 281 e rispettivamente 282 del Codice penale.

Cantone:		Nap:			Comune politico:	
No.	<b>Cognome:</b> <small>(di proprio pugno e possibilmente in stampatello)</small>	<b>Nomi:</b> <small>(di proprio pugno e possibilmente in stampatello)</small>	<b>Data di nascita:</b> <small>(giorno/mese/anno)</small>	<b>Indirizzo:</b> <small>(via e numero)</small>	<b>Firma auto-grafa:</b>	<b>Controllo:</b> <small>(lasciare in bianco)</small>
1						
2						
3						
4						
5						
6						

**Termine per la raccolta delle firme: 02.01.2021**

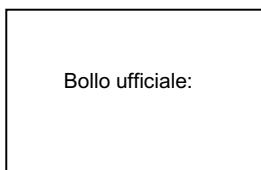
Il comitato d'iniziativa, composto dei seguenti promotori, è autorizzato a ritirare la presente iniziativa con decisione presa dalla maggioranza assoluta dei suoi membri aventi ancora diritto di voto:

Consiglio nazionale, **Yvette Estermann**, Bergstrasse 50a, 6010 Kriens, Kantonsrat **Urs Hans**, Neubrunn 1672, 8488 Turbenthal, **Theres Schöni**, Erlenmoosstrasse 10, 5636 Benzenschwil, **Andreas Volkart** Salenstrasse 20, 8162 Steinmaur, **Daniel Trappitsch**, Wetti 41, 9470 Buchs, Dr. med **Martin Vosseler**, Dorf 26, 8767 Elm, Dr. **Christina Maria Kunz**, Farngutweg 6, 5612 Villmergen, a. Kreisrichter suppl. **Roland Schöni**, Lindi 9, 3814 Gsteigwiler, **Maddy Hoppenbrouwers**, Unterdorfstrasse 20, 5116 Schinznach Bad, **Priska Deflorin** Hofacherstrasse 2, 5443 Niederrohrdorf.

Si attesta che i summenzionati \_\_\_\_ (numero) firmatari dell'iniziativa popolare hanno diritto di voto in materia federale ed esercitano i diritti politici nel Comune summenzionato.

Luogo: \_\_\_\_\_

Data: \_\_\_\_\_



Firma autografa: \_\_\_\_\_

Qualità ufficiale: \_\_\_\_\_

Questa lista, anche se incompleta, dev'essere rinviata entro il **04.12.2020** al comitato d'iniziativa:

**RUI, cassella postale 108, 3806 Bönigen;**  
il quale provvederà per l'attestazione del diritto do voto.

Altre liste possono essere chieste al seguente indirizzo: **RUI, cassella postale 108, 3806 Bonigen**

@: [r.schoeni@sunrise.ch](mailto:r.schoeni@sunrise.ch)

Homepage: [www.gesundheitmitbestimmen.ch](http://www.gesundheitmitbestimmen.ch)

© RUI

